



HURTIGRUTEN
EXPLORER



OUR EXPEDITION TEAM

Mads Rio

Kayak instructor / 皮划艇教练

EN Mads is one of the pioneers regarding to river paddling in Voss (Norway), and therefore has quite a few first time paddlings in some of the classical rivers in Voss, e.g. Brandsethelva and Myrkdalselva – two rivers that attract paddlers from all over the world. In 1994, he was the first man who plunged into the ravine called Årsbrekkkjelet.

CHN 马斯 (Mads) 是挪威 Voss 地区划河流皮划艇的先锋人士，他在 Voss 几条有代表性的河里面都划过很多次，比如 Brandsethelva 和 Myrkdalselva，这两条也是吸引了全球很多皮划艇爱好者的河流。1994 年，他是第

(Årsbrekkkjelet is also known as “moneydrop” within the paddlers community.) During the annual week of extreme sport called Ekstremsportveko, he is in charge of the kayak competitions. In the first seven years of Ekstremsportveko, he was a committee member or committee chairman. Since the middle of the 90ies he

一个在很深又很陡的 Årsbrekkkjelet 河里划皮划艇的人。挪威每年有一个极限运动周叫 Ekstremsportveko，在头 7 年里，他都是这个活动的委员会委员或主席。90 年代中期以后，他主要负责组织一

has arranged river kayak courses and he has also paddled large parts of the Norwegian coast using an ocean kayak. Mads has achieved the titles “Supervisor – River” and “Activity Leader – Ocean” from the Norwegian Paddling Association education path.

些河流皮划艇的课程，但他同时也用海上皮划艇在挪威大部分的海岸线都划过。他在挪威皮划艇协会定义的专业等级现在“总监-河皮划艇”和“领队-海皮划艇”。